

Programa de Educación para Migrantes de Nueva York (NYS-MEP)

## Resumen del Sitio Web de NYS-MEP para Padres y Familias



### VISITE EL SITIO WEB NYS-MEP

Padres de familia pueden encontrar información útil sobre el NYS-MEP, los centros locales del programa METS (Servicios Tutoriales y de Apoyo a la Educación para Migrantes) y servicios relacionados.

*Usted puede usar el enlace <https://www.nysmigrant.org/> o escanear el código QR para acceder al sitio web del NYS-MEP.*



### TRADUCCIÓN DISPONIBLE PARA EL SITIO WEB DEL SITIO WEB DEL NYS-MEP

Select Language ▼

Powered by Google Translate

El sitio web del NYS-MEP está principalmente escrito en inglés y utiliza “Google Translate” para ayudarle a leerlo en otros idiomas. Aunque esto pueda ser útil, “Google Translate” no puede traducir todos los tipos de documentos y podría ocasionalmente proporcionar una traducción inexacta. El NYS-MEP no puede garantizar la exactitud de estas traducciones. Por favor comuníquese con su centro local del programa METS para recibir información y/o clarificaciones adicionales.

### CONTACTE AL NYS-MEP

¿Tiene alguna duda, comentario o sugerencia? Para contactar al NYS-MEP, por favor use este enlace <https://www.nysmigrant.org/contact> o escanee el código QR.

Se le pedirá proporcionar su nombre y dirección de correo electrónico para que el Equipo de Apoyo Estatal pueda responder a su mensaje.



### CONTACTE A LOS CENTROS DEL PROGRAMA METS



Este enlace web dirige a un mapa interactivo del Estado de Nueva York. Dé clic en un condado para ver la información de contacto del centro local del programa METS que proporciona servicios en ese condado.

*Usted puede usar el enlace <https://www.nysmigrant.org/map> o escanear el código QR para acceder al mapa.*

## **BIBLIOTECA PARA PADRES Y FAMILIAS DEL NYS-MEP**

<https://www.nysmigrant.org/resources/familylibrary>

El NYS-MEP ha desarrollado recursos para apoyar a los padres y las familias. Los objetivos son crear un ambiente MEP de bienvenida para los padres y familias y mejorar su capacidad para apoyar y promover el aprendizaje de sus hijos. Estos materiales y recursos son actualizados a lo largo del año para responder a las necesidades. ***Encuentre recursos de muestra abajo. Use los enlaces o escanee los códigos QR para acceder a la información.***



### ***Recursos para familia sobre el COVID-19***

<https://www.nysmigrant.org/resources/familylibrary/covid19>



Esta sección incluye información sobre cómo lidiar con el estrés, vacunas contra el COVID-19 y cómo proteger a su familia durante el COVID-19.

### ***Cornell Farmworker Program:***

***Directorio de Servicios para Trabajadores Agrícolas del Estado de Nueva York***

<https://www.nysmigrant.org/resources/familylibrary/farmworkersservicedirectory>

El directorio incluye información sobre almacenes de provisiones, servicios de salud y servicios legales. Los padres pueden escoger inglés o español para buscar información. (Nota: Este directorio no incluye todas las agencias en su región. Contacte a su programa METS local para recibir recursos adicionales.)



### ***Programa de Asistencia Universitaria para Migrantes (CAMP)***

<https://www.nysmigrant.org/resources/familylibrary/CAMP>



El programa CAMP ayuda a los estudiantes elegibles que son trabajadores agrícolas temporales (o a los hijos de trabajadores) con becas y apoyo académico, entre otros, durante su primer año en SUNY Oneonta.

### ***Videos Instructivos de Arte***

<https://www.nysmigrant.org/resources/library/artworkshops>

Estos videos demuestran técnicas de dibujo, ideas de manualidades usando estambre o barro y cómo hacer instrumentos musicales. Los videos están disponibles en inglés y español.

